



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St./ 11 rue, Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Scientific, Medical and Photographic Division /  
Division de l'équipement scientifique, des produits  
photographiques et pharmaceutiques  
L'Esplanade Laurier  
140 O'Connor Street,  
East Tower, 7th Floor  
Ottawa  
Ontario  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> multiple-mode microplate reader	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 39903-200381/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 39903-200381	<b>Date</b> 2020-01-29
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$\$PV-961-78308	
<b>File No. - N° de dossier</b> pv961.39903-200381	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2020-02-12</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Standard Time EST
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> Specified Herein - Précisé dans les présentes <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input checked="" type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Bellerdine, Chad	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pv961
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 323-0178 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

La modification no. 001 est émise afin d'apporter des changements à la Demande de proposition (DP) tel que spécifié ci-dessous ainsi que publier les réponses aux questions reçues en date.

**A. QUESTIONS ET RÉPONSES**

- Q1.** Serait-il possible de clarifier la spécification M9?  
Sur l'offre, il est mentionné: 4C à 45C  
Nous voudrions confirmer si à la place il devrait dire: AMBIENT + 4C à AMBIENT + 45C
- R1.** Le lecteur doit avoir une rotation / agitation automatique de la plaque à des températures comprises entre +4 °C et +45 °C pour les tests de croissance des cellules / bactéries, avec une option jusqu'à 65 °C.

**B. MODIFICATION DE LA DP**

- B1. À L'ANNEXE A - Besoin, supprimer la partie 2.1 - CRITÈRES D'ÉVALUATION TECHNIQUE OBLIGATOIRES dans son totalité et la remplacer par ce qui suit :**

ÉLÉMENT	CRITÈRE	RÉFÉRENCE À LA JUSTIFICATION DANS LA SOUMISSION TECHNIQUE	JUSTIFICATION REQUISE
<b>M1.</b>	Le Lecteur doit avoir mesurer le spectre d'absorbance ultraviolet-visible (UV/Vis) COMPLET de 220 à 1000 nm avec incrément de 1 nm en au moins 1 seconde par puits pour une microplaque de 96 puits en utilisant un détecteur CCD (charge coupled device).		Le soumissionnaire doit fournir un exemple d'analyse ou un article de revue révisé par les pairs ou un article technique dans lequel l'instrument a été utilisé pour cette fonction.
<b>M2.</b>	Le Lecteur doit pouvoir mesurer une grande plage dynamique de concentrations d'échantillons (au moins 8 décimales).		Le soumissionnaire doit fournir un exemple d'analyse réalisée avec l'équipement concerné.
<b>M3</b>	Le Lecteur doit mesurer l'intensité de la fluorescence (IF) (avec monochromateurs, filtres ou une combinaison des deux), avec longueurs d'onde ajustables pour l'EX et l'EM : 320 à 730 nm (option à 900 nm), résolution de la longueur d'onde choisie : 0,1 nm.		Le soumissionnaire doit fournir un exemple d'analyse réalisée avec l'équipement concerné.

<b>M4</b>	Le Lecteur doit mesurer la polarisation de fluorescence/anisotropie.		Le soumissionnaire doit fournir un exemple d'analyse réalisée avec l'équipement concerné.
<b>M5</b>	Le Lecteur doit mesurer la fluorescence en temps différé.		Le soumissionnaire doit fournir un exemple d'analyse réalisée avec l'équipement concerné.
<b>M6</b>	Le Lecteur doit réaliser les essais AlphaScreen <sup>MD</sup> /AlphaLISA <sup>MD</sup> /AlphaPlex <sup>MC</sup> .		Le soumissionnaire doit fournir un exemple d'analyse réalisée avec l'équipement concerné.
<b>M7.</b>	Le Lecteur doit mesurer la luminescence.		Le soumissionnaire doit fournir un exemple d'analyse réalisée avec l'équipement concerné.
<b>M8</b>	Le Lecteur doit lire des plaques de 6 à 1536 puits avec 16 micropuces pour des solutions de petits volumes (2 µL) et de grands volumes (2 ml).		Le soumissionnaire doit fournir une preuve démontrant cette fonction requise.
<b>M9.</b>	Le lecteur doit avoir une rotation / agitation automatique de la plaque à des températures comprises entre +4 °C et +45 °C pour les tests de croissance des cellules / bactéries, avec une option jusqu'à 65 °C.		Le soumissionnaire doit fournir une preuve démontrant cette fonction requise.

**TOUS AUTRES TERMES ET CONDITIONS DE LA DEMANDE DE PROPOSITION DEMEURENT INCHANGÉS.**